

**ES**

***ANEXO***

**RESUMEN DE LAS CARACTERÍSTICAS DEL PRODUCTO BIOCIDA**

**GEL HORMIGAS DFT**

**Tipo(s) de producto**

PT18: Insecticidas, acaricidas y productos para controlar otros artrópodos

**Número de autorización:** ES/BB(MR)-2019-18-00577

**Número de referencia R4BP:** ES-0019771-0000

---

## Capítulo 1. INFORMACIÓN ADMINISTRATIVA

### 1.1. Nombre comercial del producto

Nombre(s) comercial(es)	GEL HORMIGAS DFT TRAMPA GEL HORMIGAS DFT
-------------------------	---

### 1.2. Titular de la autorización

Razón social y dirección del titular de la autorización	Nombre	MYLVA S.A.
	Dirección	Via Augusta, 48 08006 Barcelona España
Número de autorización	ES/BB(MR)-2019-18-00577	
<i>Número de referencia R4BP</i>	ES-0019771-0000	
Fecha de la autorización	20/06/2018	
Fecha de vencimiento de la autorización	29/10/2027	

### 1.3. Fabricante(s) del producto

Nombre del fabricante	Mylva S.A
Dirección del fabricante	Sant Galderic, 23 08395 Sant Pol de Mar - BARCELONA España
Ubicación de las plantas de fabricación	Mylva S.A site 1 Sant Galderic, 23 08395 Sant Pol de Mar - BARCELONA España

### 1.4. Fabricante(s) de la(s) sustancia(s) activa(s)

Sustancia activa	1R-trans phenothrin
Nombre del fabricante	Sumitomo Chemical (UK) PLC
Dirección del fabricante	Hythe House, 200 Shepherds Bush Road W6 7NL London Reino Unido
Ubicación de las plantas de fabricación	Sumitomo Chemical (UK) PLC site 1 Misawa Works of Sumitomo Chemical Co.,Ltd.: Aza-sabishirotai 033-0022 Oaza-misawa, Misawa, Aomori Japón

---

## Capítulo 2. COMPOSICIÓN Y FORMULACIÓN DEL PRODUCTO

### 2.1. Información cualitativa y cuantitativa sobre la composición del producto

Nombre común	Nombre IUPAC	Función	Número CAS	Número CE	Contenido (%)
1R-trans phenot hrin	3-phenoxybenzyl (1R,3R)-2,2-dim ethyl- 3-(2-meth ylprop-1- enyl)c yclopropanecarb oxylate	sustancia activa	26046-85-5	247-431-2	0,1 % (m/m)

### 2.2. Tipo(s) de formulación

XX Otros: Cebo en trampa (listo para su uso).

---

### Capítulo 3. INDICACIONES DE PELIGRO Y CONSEJOS DE PRUDENCIA

Indicaciones de peligro	H411: Tóxico para los organismos acuáticos, con efectos duraderos.
Consejos de prudencia	P273: Evitar su liberación al medio ambiente. P391: Recoger el vertido. P501: Eliminar el contenido en y/o su recipiente como residuo peligroso de acuerdo a la normativa vigente..

## Capítulo 4. USO(S) AUTORIZADO(S)

### 4.1. Descripción de uso

**Tabla 1. Uso 1 – Trampa. Uso para público en general (no profesional). Uso interior**

Tipo de producto	PT18: Insecticidas, acaricidas y productos para controlar otros artrópodos	
Cuando proceda, descripción exacta del uso autorizado	Insecticida para público en general (no profesional) contra las hormigas en entornos domésticos.	
Organismo(s) diana (incluida la etapa de desarrollo)	Nombre científico: Hymenoptera: Formicidae: Hymenoptera: Formicidae: Nombre común: otros: - Etapa de desarrollo: otros: -  Nombre científico: otros: <i>Lasius niger</i> Nombre común: otros: Hormiga negra de jardín Etapa de desarrollo: otros: Todos los estadios de desarrollo.	
Ámbito(s) de uso	uso en interiores  Interiores: - Hogares y áreas privadas. Cocinas, habitaciones, bodegas/sótanos. Coloque una estación cebo por cada 8 m <sup>2</sup> , cerca de un hormiguero o de un camino de hormigas.	
Método(s) de aplicación	Método: otros: Estación cebo (trampa).  Descripción detallada: -	
Frecuencia de aplicación y dosificación	Tasa de aplicación: -  Dilución (%): 0  Número y frecuencia de aplicación: 1-2 trampas por habitación, en función del tamaño y la distribución, así como de la gravedad de la infestación.	
Categoría(s) de usuarios	público en general (no profesional)	
Tamaños de los envases y material del envasado	<table border="1"><tr><td>1) Estaciones cebo para hormigas, todas con igual sistema de cápsula: - Dispositivo <i>Pavillion</i> (cápsula de PVC con una lámina de aluminio o cápsula de PET/PE/EVAL/PE con cobertura de PE/ALU/PE/CA). 5 gramos – 2 o 4 unidades por envase. - Dispositivo <i>OVNI</i> – estación de polipropileno con cápsula hecha de: a) PVC con lámina de aluminio, o b) PET/PE/EVAL/PE con una cobertura de PE/ALU/PE/CA o lámina de aluminio. 5 gramos – 2 o 4 unidades por envase. - Dispositivo triangular – estación de polipropileno con cápsula hecha de:</td></tr></table>	1) Estaciones cebo para hormigas, todas con igual sistema de cápsula: - Dispositivo <i>Pavillion</i> (cápsula de PVC con una lámina de aluminio o cápsula de PET/PE/EVAL/PE con cobertura de PE/ALU/PE/CA). 5 gramos – 2 o 4 unidades por envase. - Dispositivo <i>OVNI</i> – estación de polipropileno con cápsula hecha de: a) PVC con lámina de aluminio, o b) PET/PE/EVAL/PE con una cobertura de PE/ALU/PE/CA o lámina de aluminio. 5 gramos – 2 o 4 unidades por envase. - Dispositivo triangular – estación de polipropileno con cápsula hecha de:
1) Estaciones cebo para hormigas, todas con igual sistema de cápsula: - Dispositivo <i>Pavillion</i> (cápsula de PVC con una lámina de aluminio o cápsula de PET/PE/EVAL/PE con cobertura de PE/ALU/PE/CA). 5 gramos – 2 o 4 unidades por envase. - Dispositivo <i>OVNI</i> – estación de polipropileno con cápsula hecha de: a) PVC con lámina de aluminio, o b) PET/PE/EVAL/PE con una cobertura de PE/ALU/PE/CA o lámina de aluminio. 5 gramos – 2 o 4 unidades por envase. - Dispositivo triangular – estación de polipropileno con cápsula hecha de:		

- |  |   |
|--|---|
|  | <ul style="list-style-type: none"><li>a) PVC con lámina de aluminio, o</li><li>b) PET/PE/EVAL/PE con una cobertura de PE/ALU/PE/CA. 5 gramos – 2 o 4 unidades por envase.</li><li>2) Estación cámara de poliestireno. 5 gramos – 2 o 4 unidades por envase.</li><li>3) Mini estación cebo para hormigas de PET/PE/EVAL/PE con cobertura de PE/ALU/PE/CA o de PVC con aluminio.</li><li>4) Maxi estación cebo para hormigas (PET/PE/EVOH/PE o PET/PE/EVOH/PE con cobertura de PE/ALU/PE/CA) o PVC con película protectora de aluminio – 5 g – 2, 4, 6, 8 unidades por envase.</li><li>5) Blíster cebo para hormigas de PET/PE/EVAL/PE. 5 gramos – 2 o 4 unidades por envase.</li></ul> |
|--|---|

#### **4.1.1. Instrucciones de uso para el uso específico**

Ver "Instrucciones generales de uso"

#### **4.1.2. Medidas de mitigación de riesgos para el uso específico**

Ver "Instrucciones generales de uso"

#### **4.1.3. Cuando proceda, datos sobre los efectos adversos probables, ya sean directos o indirectos, instrucciones de primeros auxilios y medidas de emergencia para proteger el medio ambiente**

Ver "Instrucciones generales de uso"

#### **4.1.4. Cuando proceda, instrucciones para la eliminación segura del producto y su envase**

Ver "Instrucciones generales de uso"

#### **4.1.5. Cuando proceda, condiciones de almacenamiento y período de conservación del producto en condiciones normales de almacenamiento**

Ver "Instrucciones generales de uso"

## 4.2. Descripción de uso

**Tabla 2. Uso # 2 – Exterior – No profesional**

Tipo de producto	PT18: Insecticidas, acaricidas y productos para controlar otros artrópodos
Cuando proceda, descripción exacta del uso autorizado	Estación de cebo insecticida para público en general contra las hormigas en entornos domésticos.
Organismo(s) diana (incluida la etapa de desarrollo)	Nombre científico: <i>Lasius niger</i> Nombre común: black garden ant Etapa de desarrollo: otros: Todos los estadios de desarrollo
Ámbito(s) de uso	uso en exteriores  Uso exterior alrededor de edificios.
Método(s) de aplicación	Método: En portacebos / trampas  Descripción detallada: Estación cebo (trampa).
Frecuencia de aplicación y dosificación	Tasa de aplicación: 1 - 2 estaciones de cebo por hormiguero. Máximo, 4 estaciones de cebo por 30 m <sup>2</sup> . Máximo, un reemplazo por mes si las hormigas todavía están activas.
Categoría(s) de usuarios	público en general (no profesional)
Tamaños de los envases y material del envasado	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Estaciones cebo para hormigas, todas con igual sistema de cápsula:</li> <li>• Dispositivo <i>Pavillion</i> (cápsula de PVC con una lámina de aluminio o cápsula de PET/PE/EVAL/PE con cobertura de PE/ALU/PE/CA).</li> </ul> <p>5 gramos – 2 o 4 unidades por envase.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Dispositivo <i>OVNI</i> – estación de polipropileno con cápsula hecha de:</li> </ul> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. PVC con lámina de aluminio, o</li> <li>2. PET/PE/EVAL/PE con una cobertura de PE/ALU/PE/CA o lámina de aluminio.</li> </ol> <p>5 gramos – 2 o 4 unidades por envase.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Dispositivo triangular – estación de polipropileno con cápsula hecha de:</li> </ul> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. PVC con lámina de aluminio, o</li> <li>2. PET/PE/EVAL/PE con una cobertura de PE/ALU/PE/CA.</li> </ol>

	<p>5 gramos – 2 o 4 unidades por envase.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Estación cámara de poliestireno.</li> </ul> <p>5 gramos – 2 o 4 unidades por envase.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Mini estación cebo para hormigas de PET/PE/EVAL/PE con cobertura de PE/ALU/PE/CA o de PVC con aluminio.</li> <li>• Maxi estación cebo para hormigas (PET/PE/EVOH/PE o PET/PE/EVOH/PE con cobertura de PE/ALU/PE/CA) o PVC con película protectora de aluminio – 5 g – 2, 4, 6, 8 unidades por envase.</li> <li>• Blíster cebo para hormigas de PET/PE/EVAL/PE.</li> <li>• 5 gramos – 2 o 4 unidades por envase.</li> </ul>
--	--

#### **4.2.1. Instrucciones de uso para el uso específico**

Ver "Instrucciones generales de uso"

#### **4.2.2. Medidas de mitigación de riesgos para el uso específico**

Ver "Instrucciones generales de uso"

#### **4.2.3. Cuando proceda, datos sobre los efectos adversos probables, ya sean directos o indirectos, instrucciones de primeros auxilios y medidas de emergencia para proteger el medio ambiente**

Ver "Instrucciones generales de uso"

#### **4.2.4. Cuando proceda, instrucciones para la eliminación segura del producto y su envase**

Ver "Instrucciones generales de uso"

#### **4.2.5. Cuando proceda, condiciones de almacenamiento y período de conservación del producto en condiciones normales de almacenamiento**

Ver "Instrucciones generales de uso"

---

## Capítulo 5. INSTRUCCIONES GENERALES DE USO<sup>1</sup>

### 5.1. Instrucciones de uso

Instrucciones de uso por modelo:

**Modelo OVNI** - Interior: Coloque la estación de cebo en una superficie plana cerca de hormigueros o en los caminos que las hormigas usan para entrar a la habitación.

Al aire libre: Coloque la estación de cebo en superficies duras, por ejemplo: en terrazas, balcones, porches, aceras cerca de las entradas de cobertizos, garajes y casas junto a zonas de paso de hormigas y alrededor del perímetro de edificios, preferiblemente lejos de la humedad y la luz solar directa.

Active la estación de cebo presionando firmemente el botón redondo en la parte superior de la estación de cebo. No mueva la estación de cebo una vez colocada.

**Modelo TRIANGULAR** - Interior: Coloque la estación de cebo en una superficie plana cerca de hormigueros o en los caminos que las hormigas usan para entrar a la habitación.

Al aire libre: Coloque la estación de cebo en superficies duras, por ejemplo: en terrazas, balcones, porches, aceras, cerca de las entradas de cobertizos, garajes y casas junto a zonas de paso de hormigas y alrededor del perímetro de edificios, preferiblemente lejos de la humedad y la luz solar directa.

Active la estación de cebo presionando firmemente el botón redondo en la parte superior. No mueva la estación de cebo una vez colocada.

**Modelo PAVILLION** - Interior: Coloque la estación de cebo en una superficie plana cerca de hormigueros o en los caminos que usan las hormigas para entrar a la habitación.

Al aire libre: Coloque la estación de cebo en superficies duras, por ejemplo: en terrazas, balcones, porches, aceras, cerca de las entradas de cobertizos, garajes y casas junto a zonas de paso de hormigas y alrededor del perímetro de edificios, preferiblemente lejos de la humedad y la luz solar directa.

Active la estación de cebo quitando la tapa protectora central transparente y luego presionando firmemente hacia abajo sobre la cápsula, hasta que escuche primero un clic y después un sonido de swoosh. Luego vuelva a colocar la tapa de la cubierta. No mueva la estación de cebo una vez colocada.

**Modelo CÁMARA de poliestireno (AK3)** - Interior: Coloque la estación de cebo en una superficie plana cerca de hormigueros o en los caminos que las hormigas usan para entrar a la habitación.

Al aire libre: Coloque la estación de cebo en superficies duras, por ejemplo: en terrazas, balcones, porches, aceras, cerca de las entradas de cobertizos, garajes y casas junto a zonas de paso de hormigas y alrededor del perímetro de edificios, preferiblemente lejos de la humedad y la luz solar directa.

Active la estación de cebo sosteniéndola firmemente con la mano y rompiendo la lengüeta o lengüetas expuestas moviéndolas hacia arriba y abajo o hacia adelante atrás para quitarlas del lateral de la estación de cebo. No mueva la estación de cebo una vez colocada.

**Modelo MINI** - Interior: Coloque la estación de cebo en una superficie plana cerca de hormigueros o en los caminos que las hormigas utilizan para entrar en la habitación.

Al aire libre: Coloque la estación de cebo en superficies duras, por ejemplo: en terrazas, balcones, porches, aceras, cerca de las entradas de cobertizos, garajes y casas junto a zonas de paso de hormigas y alrededor del perímetro de edificios, preferiblemente lejos de la humedad y la luz solar directa.

Active la estación de cebo sujetándola firmemente y usando unas tijeras para cortar la boquilla elevada en la parte superior de la estación de cebo. Luego limpie las tijeras con una toallita y deséchela como residuo sólido. No mueva la estación de cebo una vez colocada.

**Modelo MAXI** - Interior: Coloque la estación de cebo en una superficie plana cerca de hormigueros o en los caminos que utilizan las hormigas para entrar en la habitación.

Al aire libre: Coloque la estación de cebo en superficies duras, por ejemplo: en terrazas, balcones, porches, aceras, cerca de las entradas de cobertizos, garajes y casas junto a zonas de paso de hormigas y alrededor del perímetro de edificios, preferiblemente lejos de la humedad y la luz solar directa.

Active la estación de cebo sujetándola con firmeza y simplemente quitando la etiqueta superior con la pestaña expuesta. No mueva la estación de cebo una vez colocada.

**Modelo BLISTER** - Interior: Coloque la estación de cebo en una superficie plana cerca de hormigueros o en los caminos que las hormigas utilizan para entrar en la habitación.

Al aire libre: Coloque la estación de cebo en superficies duras, por ejemplo: en terrazas, balcones, porches, aceras, cerca de las entradas de cobertizos, garajes y casas junto a zonas de paso de hormigas y alrededor del perímetro de edificios, preferiblemente lejos de la humedad y la luz solar directa.

---

<sup>1</sup>Las instrucciones de uso, las medidas de mitigación de riesgos y otras instrucciones de uso con arreglo a la presente sección son válidas para cualquier uso autorizado.

---

Active la estación de cebo sosteniéndola firmemente y usando unas tijeras para cortar el extremo a lo largo de la línea marcada.

Luego limpie las tijeras con una toallita y deséchela como residuo sólido. No mueva la estación de cebo una vez colocada.

Aplicar siempre el producto lejos de la luz solar o fuentes de calor. El producto no debe ser reutilizado o reciclado.

## **5.2. Medidas de mitigación de riesgos**

Uso solo como insecticida.

Uso solo interior.

Evite el acceso a los cebos por parte de los niños y animales.

Lávese las manos y la piel expuesta antes de las comidas y después de su uso.

No utilice directamente cerca de comida, alimentos o bebidas ni en superficies, utensilios o instalaciones que puedan estar en contacto con alimentos, bebidas y animales.

Mantener fuera del alcance de los niños.

Este producto y su envase deben eliminarse de forma segura.

No contamine cuerpos de agua o cursos de agua con productos químicos o envases usados.

Mantenga alejados de alimentos, bebidas y piensos.

El producto no utilizado en el envase debe desecharse como residuo sólido

Las trampas cebo son resistentes a la manipulación de los niños.

No forzar la apertura de las estaciones de cebo.

## **5.3. Datos sobre los efectos adversos probables, ya sean directos o indirectos, instrucciones de primeros auxilios y medidas de emergencia para proteger el medio ambiente**

Instrucciones de primeros auxilios:

- Contacto con la piel: Lavar a fondo con abundante agua. Quitar la ropa contaminada inmediatamente. Si se produce irritación de la piel (enrojecimiento, etc.) consultar al médico.

- Contacto con los ojos: Quítense las lentes de contacto. Lavar a fondo durante varios minutos con abundante agua. Busque ayuda médica si es necesario.

- Ingestión: Enjuagar bien la boca con agua. Consultar al médico inmediatamente.

Consejos para el personal médico y sanitario:

- Tratamiento sintomático y de soporte.

**SI SE NECESITA CONSEJO MÉDICO, MANTENGA A MANO LA ETIQUETA O EL ENVASE Y CONSULTAR AL SERVICIO DE INFORMACIÓN TOXICOLÓGICA**

Teléfono 91 562 04 20

Para incorporar este teléfono a la etiqueta deberá realizar la correspondiente notificación al INTCF conforme al procedimiento establecido en la Orden JUS/288/2021, modificada por la Orden JUS/877/2023, de 21 de julio.

## **5.4. Instrucciones para la eliminación segura del producto y de su envase**

Envases vacíos, restos de producto y otros residuos generados durante la aplicación son considerados residuos peligrosos. Elimine dichos residuos de acuerdo con la normativa vigente.

No tirar en suelos no pavimentados, en cursos de agua, en el fregadero o en el desagüe.

## **5.5. Condiciones de almacenamiento y período de conservación del producto en condiciones normales de almacenamiento**

El producto debe almacenarse en su recipiente original.

El producto debe almacenarse en un lugar fresco y seco.

Proteger de las heladas.

La vida útil del producto es de 36 meses a temperatura ambiente.

---

---

---

## Capítulo 6. INFORMACIÓN ADICIONAL

Público en general (personal no profesional): usuarios que no son profesionales y que aplican el producto biocida en el contexto de su vida privada.

Las siguientes frases deben aparecer en la etiqueta:

- Este producto contiene 1R-transfenotrina, que es peligrosa para las abejas.
- En caso de eficacia reducida o sospecha de una resistencia emergente, suspenda el uso. Se recomienda al usuario ponerse en contacto con un profesional para el control de plagas.
- La resistencia debe monitorearse de manera continua. Los usuarios deben informar al titular de la autorización si el tratamiento es ineficaz.
- Contiene miel como atrayente.

Las siguientes frases son solo a nivel informativo:

- Se debe recomendar que los tratamientos se combinen con medidas no químicas si es posible.
- Lea siempre la etiqueta o el folleto antes del uso y respete las instrucciones proporcionadas.
- Se debe intentar eliminar completamente los insectos objetivo en las áreas infestadas.
- Tener en cuenta el ciclo de vida y las características de los insectos objetivo. Apunte a las etapas más susceptibles en el ciclo de vida de la plaga.
- Alternar tratamientos con productos que tengan diferentes modos de acción.
- También se puede usar al aire libre, en terrazas, balcones y aceras cerca de edificios.

Las frases de etiquetado para el producto son:

- Mata a las hormigas y sus hormigueros.
- Destruye tanto a las hormigas como a sus nidos.
- Mata a las hormigas y a su reina.
- Elimina el nido/colonia en 21 a 28 días.

Funciona hasta 90 días después de la activación.